



ПЕРМЬ

глазами иностранных студентов

Путеводитель

Дорогие читатели!

Мы (Мейв, Марта, Джойс и Дон Флер) решили создать путеводитель по Перми, чтобы помочь студентам, которые приедут сюда из Шотландии после нас. Мы надеемся, что путеводитель будет полезен для них, и они полюбят время, проведенное здесь, так же как мы. Нам всем понравилась идея создания путеводителя, и мы хотели собрать свои впечатления и поделиться советами.

ОГЛАВЛЕНИЕ

		Стр.
1.		В университете 4
2.		Отношения 5
3.		Советы 8
4.		Достопримечательности 10
5.		Наши общие впечатления 16
6.		Другие города России 20

В УНИВЕРСИТЕТЕ



В России студенты в университете чуть-чуть младше, чем мы привыкли. Здесь они прорывают университет, когда им около 17 лет.

В результате университет в России кажется чем-то похожим на среднюю школу в Америке или в Великобритании. Мы слышим звонок, когда заканчивается занятие, здесь проводят больше праздников и спектаклей, чем в Британском университете. Но, обычно, преподаватели очень добрые и поддерживающие.

Каждый день у вас будет около от двух до четырех часов уроков, и поэтому, даже после выполнения домашнего задания, останется достаточно времени для прогулок, театров и работы.

ОТНОШЕНИЯ

Россия совмещает много разных культур и разных менталитетов, и иногда это может показаться удивительным. Люди, которые привыкли к британским отношением, могут чувствовать себя некомфортно из-за таких вещей, как очень близкое личное пространство, открытость и прямолинейность русских людей. Но ничего не бойтесь, это нормально.

Вообще в Перми мы столкнулись с некоторыми странными вещами. Например, если кто-то хочет обратиться к незнакомому человеку в кафе или чтобы узнать направление, то он говорит «девушка», «женщина» или «мужчина», поскольку в русском языке нет такой формы обращения как «Miss» или «Sir». Первый раз, или даже первый семестр в России, когда в кафе ты слышишь, что кто-то кричит «девушка», это может возмущать, но через некоторое время ты к этому привыкнешь.

С другой стороны, русские мужчины более романтичные, чем люди из других стран. Например, когда молодой человек идет на свидание он обязательно приносит цветы или подарок. На день рождения тоже нужно дарить подарки или цветы. Поэтому везде в России

можно найти цветочные магазинчики. Запомните: нельзя дарить чётное количество цветов, потому что такое количество только для похорон и к несчастью.

В России много народных традиций и примет. Например, «посидеть на дорожку». Перед поездкой нужно посидеть нескольких минут в тишине. Примета «Не возвращайся с полдороги, пути не будет» обозначает, что если ты забудешь что-то и поэтому вернешься за этим, то будет несчастье. Чтобы избежать неудачи нужно посмотреться в зеркало.

Русские люди любят спонтанность, и, мне кажется, они не очень любят строить планы на будущее, даже на следующую неделю. Если ты что-то планируешь, то этот план ничего не значит, пока не исполнится. То есть всё может измениться в любой момент.

Когда ты встретишься с новым знакомым, не удивляйся, если он сразу спросит тебя о зарплате, деньгах или семейном положении. Это обычные вопросы в России.

Вам обязательно нужно понимать, что в России идею личного пространства понимают по-другому. Часто бывает так, что вся большая русская семья живет вместе в квартире. И они, конечно, привыкли жить близко общаясь. Большинство русских людей очень добрые и хотят, чтобы

тебе было удобно с ними.

Каждая русская женщина, особенно русская бабушка, хочет накормить тебя. Если кто-то пригласит тебя в гости, знай, что там будет много еды. Каждый, мне кажется, верит, что он может дать тебе совет или приказ, и это неважно, хочешь ли ты следовать ему или нет. Самая любимая фраза каждого пермяка зимой: «Без шапки нельзя!»



СОВЕТЫ

Первые дни здесь вам, наверное, будет страшно. Вы вышли из самолета и подумали, «Что теперь?» А не волнуйтесь! Все будет хорошо. Вы скоро привыкнете. Русские люди очень приветливые. Они постоянно хотят помочь и накормить вас.

Пара советов

Помните, что в квартире нужно немедленно снять обувь, пробуйте всю «необычную» еду, и вообще подходите ко всему без предубеждения!

Когда вы говорите с кем-нибудь не бойтесь попросить: «Можно помедленнее?» Носите с собой хороший словарь, и как можно больше говорите. Люди в Перми вас поймут.

Вам также надо понимать, что вы будете жить в русской семье, а не в общежитии или в квартире с другими студентами. Поэтому важно знать, что первый день или неделя может быть очень трудной для вас, потому что у вашей русской семьи могут быть разные привычки. На самом деле русские люди очень добрые и всегда хотят помочь, если у вас есть проблемы. Они интересные люди и поэтому чем больше вы с ними говорите, тем лучше для вас. Еще раз напомним, не бойтесь говорить.

Зимой в Перми, конечно, холодно. Но это не страшно, если у вас есть хорошее зимнее пальто. Не советуем вам покупать слишком много одежды для зимней погоды. Одевайтесь слоями, потому что зимой на улице очень холодно, но в здании очень жарко.

ДОСТОПРИМЕЧАТЕЛЬНОСТИ

Пермь - это удивительный город. Это город интересных культурных событий, которые становятся большими городскими праздниками. Событий здесь происходит меньше чем в Москве или Питере, поэтому легче узнать об интересующих вас мероприятиях. Несколько лет тому назад министр культуры Пермского края Александр Протасевич представил городской думе проект «Пермь - культурная столица Европы». Такая амбициозная задача пока ещё не достигнута, но на попытки надо обратить внимание.

Музей пермских древностей (ул. Сибирская, 15)

В этом музее можно видеть скелет мамонта, и нескольких других доисторических животных. Например,



что-то похожее на собаку с тремя глазами! Ещё там есть макет мамонтенка, он почти как настоящий, и его можно гладить.

Интерактивные разделы музея включают видео о космосе, астрофизике и известных ученых. Также в музее есть песочница для детей, где можно поиграть в археологов и раскопать кости динозавра. Другие экспонаты включают

геологическую коллекцию камней и минералов, собранных в Пермской области и Уральских горах, и даже кусок метеорита, который упал в Челябинске.

Музей современного искусства (ул. Монастырская, 2)



В музее представлен ассортимент картин современных художников. Этот музей можно часто посещать, потому

что экспозицию меняют несколько раз в году.

Когда финская рок-группа Rasmus была в Перми, музыканты посетили этот музей.

Музей истории ОАО «Мотовилихинские Заводы» (ул. Лифанова, 16)

Это музей под открытым небом. Вход в музей бесплатный. Вы сможете увидеть оружие, которое выпускалось в Перми в разное время. Все экспонаты можно трогать руками, можно даже залезть на танки и орудия. Это забавный способ провести нескольких часов при хорошей погоде.

Пермская государственная художественная галерея (Комсомольский проспект, 4)

Этот музей находится в центре города, на длинной улице Комсомольский Проспект или, как жители города называют её –



«Компрос». Невозможно не заметить это красивое, старинное здание. Выставка, представленная в галерее, интересна, особенно нам понравилось на верхнем этаже, где находится коллекция деревянных скульптур 17-19 века. Кроме этого там есть другие экспозиции по древнерусскому и русскому искусству.

Дом Мешкова (ул. Монастырская, 11)



Другое красивое здание находится недалеко от галереи на улице Монастырская. Это старинный «особняк»

(большой дом) является памятником архитектуры. Дом был построен в 1820 году по проекту архитектора Ивана Свиязева в стиле позднего русского классицизма. Здание несколько раз перестраивалось. Его текущий вид в стиле рубежа веков. Сейчас внутри особняка представлена выставка краеведческого музея Пермского края. Она рассказывает об истории пермских земель с древнейших времен до конца 20 века. Выставка очень интересна, нам понравилось смотреть на такие исторические предметы, как одежда из разных веков.

Дом-музей Сергея Дягилева (ул. Сибирская, 33)



Очень близко к университету находится дом-музей, где жила семья знаменитого импресарио, реформатора русского балета

Сергея Дягилева. Музей небольшой (состоит из трех комнат), и можно быстро все осмотреть. Сегодня в этом доме располагается гимназия. Там же показывают спектакли. Несколько лет назад известный скульптор Эрнст Неизвестный подарил школе одну из своих работ - памятник Дягилеву.

Театры



Пермяки гордятся своим театром оперы и балета. На самом деле это место, которое вам необходимо посетить. Там ставят

очень интересные оперы, а пермский балет третий из самых крупных балетов в России.

Если вам больше интересен драматический театр, их в Перми тоже хватает. Среди драматических сцен выделяется Театр у Моста, маленький театр, ставящий неожиданные интерпретации известных и неизвестных произведений. Фанаты классической музыки найдут что-то интересное для себя в филармонии.

О библиотеке

На улице Ленина вы найдёте главную городскую

библиотеку имени Горького, там находится Американский уголок. В нем ведут разные дискуссионные клубы и устраивают вечерники по поводу американских праздников (Thanksgiving, Halloween, etc.)

Парки

В Перми можно посетить открытые взгляду достопримечательности в течение всего года. В начале года, в конце января и начале февраля, одна из главных площадей - Эспланада на улице Ленина - превращается в ледяной городок. Так называют место, где много ледяных скульптур. Там же есть открытый каток, как и во многих парках города. Летом этот же ледяной городок превращается в место проведения летнего фестиваля - Белые ночи. Там проводится много концертов.

Другой центральный парк - парк Горького. Парк расположен в центре города и в течение всего года он предлагает механические аттракционы. Там же проводятся разные городские мероприятия



и праздники, в том числе и самый особенный праздник - неделя Масленицы. Масленица является смесью старинных русских народных и религиозных традиций. В парке Горького, горожане празднуют Масленицу с блинами,

концертами и другой деятельностью, которая заканчивается сжиганием куклы из сена или соломы, символизирующей начало весны.

Кроме главных парков в городе, есть много маленьких и интересных, таких как Скейт-парк. Когда вы будете гулять по городу, посетите их.



Есть также много памятников и скульптур в городе. Например, памятники Ленину, Пушкину, героям войн и небольшие интересные уникально пермские достопримечательности, такие как «Пермяк солёные уши». «Пермяк солёные уши» - традиционное прозвище жителей пермских земель. По легенде, это прозвище связано с распространённым в крае промыслом солеварения. Считается, что прозвище получили работники, таскавшие на плечах мешки соли, отчего их уши пропитывались солью, увеличивались и краснели.

Пермь полна маленьких интересных уголков и их можно найти, только, если гулять по городу.

НАШИ ОБЩИЕ ВПЕЧАТЛЕНИЯ

Дон Флер

Мне действительно понравилось время, проведенное в Перми. Мы нашли прекрасные места в городе, парки и кафе, и мы встретили много доброжелательных людей. В городе легко ориентироваться и путешествовать на транспорте или пешком. Мой русский значительно улучшился, и это замечательно – видеть улучшение своих знаний языка. Мне будет очень грустно улетать из этого города, и я надеюсь вернуться сюда в будущем.

Джойс

Время, проведенное мною в Перми, было очень хорошим. Пермь небольшой город (численность населения - 1 026 477 человек), и в нем есть много интересного для каждого. Есть кофейни и бары для всех, на любой вкус. Мне очень понравился мой опыт в Перми. Вначале я очень боялась, потому что я чувствовала, что мой русский был недостаточен для моего приключения. Но, с терпением и многими экспериментами, я нашла, что Пермь – это город, приносящий счастье.

Во время нашего пребывания в России, мы поняли, что из Перми очень легко путешествовать в другие города.

Для счастья здесь важно знать, что тебе надо просто говорить и найти своё место в этом городе.

Марта

Пермь – это обычный русский город, но это самое необычное место среди тех, в которые вы можете поехать по обмену. Это, по-моему, тот город, где вы действительно сможете увидеть настоящую Россию. Насколько я знаю, другие города – Ярославль, Петербург, Москва – крупные средоточия обучения русского как иностранного. Туда ездит достаточно много иностранцев и отношение к ним совсем другое и в университете или языковом центре, и в ежедневной жизни.

Самым важным вашим учителем станет сама жизнь. Погружение в языковую среду в Перми более глубокое, чем в других местах, в которые вы можете поехать. Конечно, если очень хочется можно здесь провести время, говоря только на английском, но зачем? А найти людей, действительно имеющих терпение слушать иностранцев, пытающихся говорить на русском, достаточно легко.

Время, проведённое в Перми, останется незабываемым. Случилось очень много хорошего: я встретила добрых, открытых, приветливых людей, я увидела и на собственной коже испытала настоящую Россию (которая, как говорят,

начинается за МКАД-ом), получила опыт учительницы английского языка, узнала чуть-чуть о фольклоре и традициях Урала... Можно долго перечислять. Случались и маленькие неприятности, когда все известные слабости России стали касаться и меня тоже (например, бывало что продавщицы в магазинах, которые всегда в обиде на весь мир, ворчали и на меня). В конце концов, и эти мелкие неприятности становятся частью культурологического опыта.

Итак, мой год в Перми оказался интересным, неожиданным, привлекательным и непременно незабываемым. Несмотря на все маленькие трудности, я не жалею о моем решении приехать сюда.

Мейв

По-моему, мой год в Перми был неповторимым опытом. Я решила жить в Перми, потому что я думала, что жизнь там была бы более подлинной, более полезной для моего русского и вообще это новое приключение. У Перми есть свое очарование и особенности, которые вы будете узнавать сами. Жизнь здесь отличается от жизни в Москве или Питере, и я считаю это отличие важным. Здесь у меня были новые впечатления и возможности узнать о русских людях и их культуре. Мне нравилось просто гулять по

городу и наблюдать бытовую жизнь. Мой русский улучшился после одного года, благодаря нашим преподавателям и нашему погружению в язык. Я уверена, что я хочу вернуться в Россию!

Июнь 2014 года, Пермь



ДРУГИЕ ГОРОДА РОССИИ

Поездка по обмену это хороший случай для путешествий по всей России. Необходимая часть поездки по России – прокататься на поезде, лучше всего в плацкартном вагоне и не меньше двенадцати часов. Атмосфера в таком поезде уникальная, а русские попутчики чаще очень разговорчивые. Это просто идеальная обстановка чтобы встретить интересных людей и попрактиковать язык!

Среди мест, которые вам надо посетить, первыми должны быть достопримечательности Пермского края – Кунгур, Березники, единственный в России музей ГУЛАГа «Пермь – 36», и многие другие.

Кроме этого, Пермь это хороший плацдарм для поездок по всей России. Станция «Пермь-2» находится на линии Транссибирской магистрали, поэтому отсюда легко добраться и на запад, и на восток. Лично советую восточное направление – Екатеринбург, Красноярск, Новосибирск, Иркутск (откуда уже очень близко на Байкал!) – очень интересные города, которые посетить будет сложно после возвращения в Европу. Питер и Москва это, конечно, первые места, которые приходят на мысль,

когда думаешь о поездке в Россию, но, по-моему, туда достаточно просто добраться практически из любой страны мира.

Есть, конечно, в России ещё и другие места, в которых я лично не бывала, и поэтому не знаю, что про них рассказать. Владивосток, берег Черного моря и деревни Сибири это мои еще не исполненные мечты, и хороший повод, чтобы вернуться в Россию!

Марта

ПЕРМЬ

2014

